

## ZMLUVA

Organizovanie a zabezpečenie podujatia, vystúpenia výkonného umelca – skupiny

# GLADIATOR

### Objednávateľ:

Obchodné meno: Mesto Šurany  
Sídlo: Námestie hrdinov 1, 942 01 Šurany  
IČO: 00309311  
DIČ: 2021060800  
ÚČET / IBAN: SK73 0200 0000 0001 7492 7172  
v zastúpení: Mgr. Marcel Filaga, primátor mesta Šurany

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

### Obstarávateľ/organizátor:

Obchodné meno: **MDMG s.r.o.**  
Sídlo: Alešince 524, 951 22 okr. Nitra  
IČO: 52 959 066  
DIČ: 2121191556  
ÚČET / IBAN: **SK14 1100 0000 0029 4108 2932**

Neplatca DPH

Zapísaná v OR okr. súdu v Nitre, oddiel : S r o, vložka č.50680/N

v zastúpení: **ING. HLADKÝ DUŠAN** / 0903 795 352 / manager@gladiator.sk

(ďalej len „Obstarávateľ/organizátor“)

a ďalej spolu „Objednávateľ“ a „Obstarávateľ / organizátor“ len ako „Zmluvné strany“.

Zmluvné strany, sa v súlade s ustanoveniami § 269 ods. 2 zákona číslo 513/1991 Zb. (Obchodný zákonník) v znení neskorších predpisov, v súlade so zákonom č. 618/2003 Z. z. (Autorský zákon) v znení neskorších predpisov a v nadväznosti na zákon č. 96/1991 Zb. (Zákon o verejných kultúrnych podujatiach) dohodli na uzatvorení tejto zmluvy (ďalej len „Zmluva“).

## Článok I. Predmet Zmluvy

/1/ Obstarávateľ / organizátor sa zaväzuje zabezpečiť kultúrne podujatie, vystúpenie výkonného umelca – skupiny Gladiator (ďalej len „výkonný umelec“) na akcii:

**NÁZOV AKCIE : Šuriansky jarmok**

**ADRESA – PSČ / MIESTO / GPS : Námestie hrdinov 1, 942 01 Šurany**

**DÁTUM : 22.09.2023 PIATOK**

**ČAS VYSTÚPENIA / od – do / :**

**Dĺžka programu : 70 min.**

**Zvuková skúška / od – do / :**

**Kontakt / mobil na zvukára :**

(ďalej len „Vystúpenie“)

Vystúpenie sa uskutoční v súlade so všetkými podmienkami, uvedenými ďalej v tejto Zmluve.

/2/ Objednávateľ sa zaväzuje vytvoriť podmienky na vystúpenie výkonného umelca a uhradiť Obstarávateľovi / organizátorovi dohodnutú odplatu.

## Článok II. Povinnosti Objednávateľa

/1/ Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť technickú obsluhu, technické podmienky a bezpečnostné opatrenia pre vystúpenie výkonného umelca, podľa technických požiadaviek predložených obstarávateľom / organizátorom.

/2/ Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť potrebnú súčinnosť na priebeh zvukovej skúšky výkonného umelca v dohodnutom čase, podľa dohody s obstarávateľom / organizátorom.

/3/ Objednávateľ sa zaväzuje splniť všetky povinnosti, ktoré mu vyplývajú v súvislosti s usporiadaním vystúpenia výkonného umelca zo zákona č. 96/1991 Zb. o verejných kultúrnych podujatiach v znení neskorších predpisov a zo zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s ochranou autorského práva výkonného umelca (autorský zákon).

/4/ Objednávateľ sa zaväzuje naplniť všetky technické, zvukové, cateringové a ubytovacie požiadavky Obstarávateľa / organizátora, ktoré Obstarávateľ / organizátor predložil

- a) zabezpečiť prístup, povolenie vjazdu a parkovanie automobilov skupiny GLADIATOR v minimálnej vzdialenosti od miesta pódia / vystúpenia a ich bezpečnosť a ochranu
- b) zabezpečiť technické požiadavky : GLADIATOR STAGE PLOT / INPUT LIST
- c) zabezpečiť osvetlenie pódia zodpovedajúce hudobnému vystúpeniu
- d) zabezpečiť min 2 ľudí na postavenie a po skončení koncertu na odloženie aparatúry



- e) zabezpečiť bezpečnosť členov hudobnej skupiny GLADIATOR v mieste konania koncertu od príchodu až do ich odchodu
- f) zabezpečiť jednu samostatnú uzamykatelnú šatňu s vodou a toaletou čo najbližšie od miesta konania vystúpenia
- g) zabezpečiť 10 fliaš x 1 liter nesladenej NEPERLIVEJ minerálnej vody, 4 litre Kofola, 6 x 0,5 liter / pivo , 6 x 0,5 liter / NEALKO RADLER , 10 x káva alebo 2 x litrovú termosku kávy, mlieko do kávy, 1 x fľaša bieleho vína/ Rulandské šedé, 0,7 l Finland vodka zabezpečiť studenú misu pre 10 osôb **respektíve podľa možnosti usporiadateľa**
- ~~h) zabezpečiť priestor na stánok o rozmeroch cca 3 x 3 m na predaj merchendesingu – CD, tričiek cca 60 min. pred koncertom a 60 min. po koncerte~~
- ~~i) V prípade požiadavky autora / dodávateľa zabezpečiť a doručiť 10 voľných vstupov / rodina, partneri ... /~~
- ~~j) zabezpečiť ubytovanie hotelového typu / z XXYY do XXYY / 5 x dvojposteľová izba do 20 km od miesta konania akcie~~
- ~~k) zabezpečiť parkovanie a ochranu automobilov skupiny GLADIATOR v mieste ubytovania~~
- l) zabezpečiť prítomnosť zástupcu objednávateľa pred koncertom vystúpením GLADIATOR

### Článok III. Povinnosti Obstarávateľa/organizátora

/1/ Obstarávateľ / organizátor je povinný zabezpečiť, aby sa výkonný umelec dostavil na miesto vystúpenia včas. Zvuková skúška bude vykonaná za účasti výkonného umelca v dohodnutý čas pred vystúpením.

/2/ Obstarávateľ / organizátor nesie plnú zodpovednosť za riadnu umeleckú úroveň vystúpenia výkonného umelca, zodpovedajúcu jej vysokému štandardu.

### Článok IV. Odplata

/1/ Zmluvné strany sa dohodli na odplate Obstarávateľa / organizátora za zabezpečenie vystúpenia výkonného umelca podľa predmetu Zmluvy v celkovej výške **6.000,- EURO (slovom šesťtisíc EURO)**.

/2/ Odplatu podľa bodu 1. tohto článku uhradí Objednávateľ bezhotovostným prevodom na účet Obstarávateľa / organizátora na základe vystavenej faktúry v dobe splatnosti vystavenej faktúry podľa dohody takto :

- **1. Zálohová faktúra na sumu 2.000,- Euro na základe dodanej zálohovej faktúry so splatnosťou do 30.3 2023**
- **2. Zálohová faktúra na sumu 4.000,- Euro na základe dodanej zálohovej faktúry so splatnosťou do 15.9 2023**
- **Zúčtovacia faktúra na sumu 0,- Euro na základe dodanej zúčtovacej faktúry so splatnosťou 22.9 2023**



/3/ V prípade, ak nebude pripočítaná celková odplata podľa bodu 2. tohto článku na účet Obstarávateľa / organizátora najneskôr v deň konania vystúpenia výkonného umelca podľa tejto Zmluvy, Obstarávateľ / organizátor má právo odmietnuť zabezpečiť vystúpenie výkonného umelca a má právo na uhradenie zmluvnej pokuty vo výške zálohy podľa bodu 2. tohto článku.

## **Článok V. Iné práva a povinnosti**

/1/ V prípade, ak bude vystúpenie výkonného umelca neuskutočniteľné z dôvodu prírodnej katastrofy, neovplyvniteľnej ľudskou silou, osobných problémov výkonného umelca, (ochorenie, vážne rodinné dôvody), zaväzujú sa Zmluvné strany navzájom si takúto skutočnosť oznámiť, čím sa zmluva bez akýchkoľvek vzájomných nárokov ruší od počiatku.

/2/ Zmluvné strany sa dohodli pre prípad, ak Objednávateľ zruší túto Zmluvu a teda aj uskutočnenie vystúpenia výkonného umelca z akéhokoľvek dôvodu s výnimkou bodu 1. tohto článku, alebo bez uvedenia dôvodu, má Obstarávateľ / organizátor nárok na zmluvnú pokutu vo výške zálohy podľa Článku V. bodu 2 tejto Zmluvy.

/3/ Objednávateľ zabezpečí ochranu výkonného umelca, spolupracovníkov Obstarávateľa / organizátora a ich majetku prostredníctvom Mestskej polície, profesionálnej bezpečnostnej služby, alebo osobami určenými Objednávateľom, ktoré budú zreteľne označené a profesionálne zdatné vykonávať takúto ochranu. Obstarávateľ / organizátor je oprávnený popri týchto bezpečnostných opatreniach chrániť svoj majetok a bezpečnosť výkonného umelca, členov skupiny výkonného umelca, osobami profesionálne zdatnými, ktorých si sám na vlastné náklady zabezpečí a ktorých usmernenia majú prioritu pred rozhodnutiami osôb, zabezpečených Objednávateľom.

/4/ Objednávateľ zabezpečí, aby na miesto konania koncertu nemohli byť návštevníkmi donesené zbrane a predmety, ktorými by mohla byť vážnym spôsobom ohrozená bezpečnosť výkonného umelca, členov skupiny výkonného umelca.

/5/ V prípade, ak nebudú splnené podmienky podľa bodu 3. a 4. tohto článku, Obstarávateľ/organizátor má právo odmietnuť zrealizovať vystúpenie výkonného umelca, ktorý bude prítomný na podujatí. Pre tento prípad má Obstarávateľ / organizátor nárok na celú odplatu podľa Článku V. tejto Zmluvy.

/6/ Ak z dôvodu nedostatočného zabezpečenia technických požiadaviek na strane Objednávateľa, ktoré sú prílohou k tejto zmluve, nebude možné zrealizovať vystúpenie výkonného umelca prítomného na mieste podujatia aj napriek tomu, že technické podmienky zo strany výkonného umelca budú zabezpečené a riadne pripravené, Obstarávateľ / organizátor má nárok na celú odplatu podľa Článku V. tejto Zmluvy.

/7/ Zmluvné strany dohodli, že za zaplatenie zmluvnej pokuty sa bude považovať už zaplatená záloha, prípadne zálohy podľa Článku V. tejto Zmluvy Obstarávateľovi / organizátorovi, ktorú Obstarávateľ/organizátor, pri vzniku skutočností v zmysle bodu 4. Článku V. a bodu 2. tohto článku nevyplatí späť Objednávateľovi. Nevrátením zálohy, prípadne záloh Objednávateľovi sa bude považovať záväzok Objednávateľa týkajúci sa úhrady zmluvnej pokuty za vysporiadaný.

/8/ Zmluvnými pokutami podľa tejto zmluvy nie je dotknutý nárok na náhradu prípadnej škody.



**Článok VI.  
Záverečné ustanovenia**

/1/ Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami.

/2/ Kontaktné osoby:

**Na účely výkonu tejto Zmluvy stanovuje Objednávateľ kontaktnú osobu:**

Meno a priezvisko: Renáta Kozlíková

Tel. kontakt : +421 903 604 099

E-mail: kozlikrena@gmail.com

**Na účely výkonu tejto Zmluvy stanovuje Obstarávateľ / organizátor kontaktnú osobu:**

Meno a priezvisko: Dušan Hladký

Tel. kontakt: +421 903 795 352

E-mail: manager@gladiator.sk

/3/ Zmeny tejto Zmluvy budú uskutočňované výlučne formou očíslovaných písomných dodatkov, podpísaných oboma Zmluvnými stranami.

/4/ Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch identických vyhotoveniach, každá zo Zmluvných strán obdrží jedno z nich.

/5/ Zmluvné strany prehlasujú, že táto Zmluva vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu, nie je podpísaná v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.

V Šuranoch dňa 13.03.2023

**Objednávateľ:**

[Redacted signature area]

**Mgr. Marcel Filaga**



**Obstarávateľ / organizátor:**

[Redacted signature area]

**Dušan Hladký**